

SV Läs bruks- och säkerhetsanvisningarna innan du använder produkten och förvara dem på ett säkert ställe för framtida behov.

Säkerhetsanvisningar

- Använd inte produkten om du inte noggrant har läst och förstått bruksanvisningen. Bekanta dig noggrant med produktens funktioner och egenskaper innan du använder den.
- Håll produkten utom räckhåll för barn.
- Använd endast de tillåtna gas typer som anges i de tekniska uppgifterna. Användning av andra typer av gas är förbjuden och kan leda till brand- eller explosionsrisker.
- Rör inte munstycket när det fortfarande är varmt.
- Fyll inte munstycket med vatten, utan låt det svalna av sig självt.
- Rikta inte munstycket mot dig själv, andra personer eller brännbara föremål.
- Rikta inte gas till brännaren på platser där gasen som tillsläppt inte gas till brännaren kan antändas av öppen eld eller frigörs från behållaren kan antändas av öppen eld eller gnistor.
- Andra inte produktens konstruktion, lägg inte till extra delar och ta inte bort fasta delar. Använd endast Timco-munstycket i original som tillbehör.
- Använd produkten med försiktighet och skydda den mot stötar och andra överdrivna krafter.
- Använd inte produkten om den verkar fungera onormalt, om produkten läcker gas eller om det finns yttre tecken på skador.
- Använd endast i väl ventilerade utrymmen.
- Utsätt inte gasbehållaren för långvarigt direkt solljus.
- När du arbetar ska du ha en brandfilt, brandsläckare eller vattenbehållare i närheten för att minska risken för brand.
- Lämna aldrig en antänd produkt obevakad.
- Använd inte varmluftspistolen i närheten av brännbara material eller vätskor.
- Håll varmluftspistolen eller föremålet som ska värmas i ständig rörelse. Värm inte samma plats kontinuerligt.
- Var försiktig om en sida av det uppvärmda föremålet är dold. Kontrollera alltid att det inte finns något brännbart material bakom det föremål du värmer upp, eller material som kan skadas av de höga temperaturerna.
- Var medveten om att värme kan spridas till lättantändliga ämnen som är utom synhåll.
- Efter användning ska du se till att produkten har svalnat helt innan du förvarar den. Ställ alltid varmluftspistolen på sitt stativ för att svalna så att det heta munstycket inte kommer i kontakt med ytor.

Bruksanvisning

1. Fylla på gas
- a) Se till att gasregulatorn är vriden till läget "–", dvs. så långt medurs som möjligt, innan gasbehållaren monteras i brännaren.

- b) Ta bort stativet från varmluftspistolens botten (figur 1).
- c) Om tändgasen har förvarats kallt ska du skaka flaskan några gånger innan påfyllning.
- d) Vänd produkten upp och ner och placera gasbehållaren vertikalt ovanför ventilen (figur 2). Tryck flaskans munstycke stadigt mot ventilen och fyll behållaren med gas med korta tryckningar.
- e) Fyll på tills produktens behållare är full. Att butangas stänker över ventilen vid påfyllning är ett tecken på att behållaren är full. Fortsätt inte fylla på om du märker att gasen stänker över.
- f) Sätt tillbaka stativet på varmluftspistolens botten.
- g) Efter påfyllning ska du låta gasen stabiliseras i behållaren i några minuter innan du använder produkten.

2. Tändning och användning

1. Lyft upp gasjusteringskraven för att låsa upp den (figur 3) och vrid den något moturs för att öppna gastillförseln till brännaren (figur 4).
 2. Tryck på tändningsknappen och en gnista tändar brännarlågan (figur 5).
 3. Justera effekten vid behov med hjälp av gasjusteringskraven (figur 6). För att undvika onödig gasförbrukning får du inte ställa in gasen på en onödig hög nivå.
 4. Använd produkten med försiktighet och håll ett fast grepp om blaslansens ram.
- ### 3. Avstängning och lagring
1. Vrid gasjusteringskraven helt medurs för att stänga ventilen (figur 7).
 2. Kontrollera att flammans är släckt.
 3. Låt varmluftspistolens svalna innan den förvaras.
 4. Förvara alltid varmluftspistolen på ett torrt ställe och se till att den inte utsätts för temperaturer över 40 °C, direkt solljus, eld eller gnistor.

Annat att notera

- Vinkeln på varmluftspistolen kan justeras upp till en maximal vinkel på nittio grader.
- I botten av varmluftspistolen finns ett avtagbart stativ som kan användas för att placera varmluftspistolen på t.ex. en bordsskiva, så att delen som ska värmas upp kan flyttas framför munstycket med två händer. Stativet är även praktiskt efter användning, då varmluftspistolen kan lämnas på stativet för att svalna utan att munstycket kommer i kontakt med någon yta.
- Varmluftspistolen levereras med ett fast standardmunestycke, ett platt munestycke och ett reflektormunestycke. Som tillval kan varmluftspistolen fås med ett värmekoncentrerande fokusbunestycke utöver det medföljande platta munstycket och reflektionsmunstycket.

TIMCO

TOOLS

Kaasukäyttöinen kuumailmapuhallin Käyttöohje

Gas operated hot air gun Instruction manual

Varmluftspistol gasol Bruksanvisning

FI Tekniset tiedot

Teho:	384,4 W
Kaasuun tyyppi:	butaani- ja propaani- seoskaasu
Kaasuun kulutus:	13,8 g/h
Kaasuusäiliön kapasiteetti:	32 ml / 20 g
Käyttöaika:	n. 50 minuuttia
Liekki:	maksimilämpötila: 500 °C
Sytytys:	piezosytytys
Venttili:	sytytinkaastrupuljojen kanssa yhteensopiva painoventtili

EN Technical specification

Power:	384,4 W
Gas type:	butane gas, butane-propane gas mixture
Gas consumption:	13,8 g/h
Gas capacity:	32 ml / 20 g
Operating time:	approximately 50 minutes
Flame max. temperature:	500 °C
Ignition:	piezo ignition
Valve:	lighter gas container compatible pressure valve

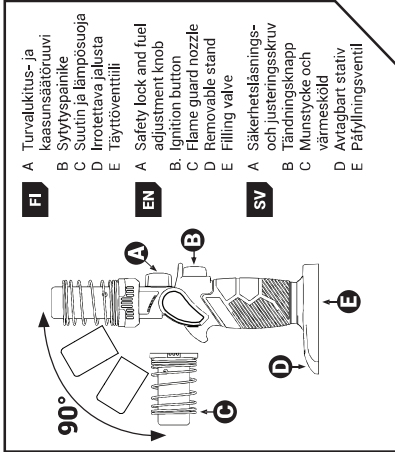
SV Teknisk information

Effekt:	384,4 W
Gastyp:	butangas, mixad butan/propangas
Gasförbrukning:	13,8 g/h
Gaskapacitet:	32 ml / 20 g
Drifttid:	cirka 50 minuter
Flammans högsta temperatur:	500 °C
Tändning:	piezotändning
Ventil:	tryckventil kompatibel med tändargasflaskor



TIMCO

TOOLS



- FI**
- A Turvallisuus- ja kaasusäätöruuvi
 - B Sytytyspainike
 - C Suutin ja lämpösuoja
 - D Irrotettava jalusta
 - E Täyttöventtiili
- EN**
- A Safety lock and fuel adjustment knob
 - B Ignition button
 - C Flame guard nozzle
 - D Removable stand
 - E Filling valve
- SV**
- A Säkerhetsfäsnings- och justeringsknapp
 - B Tändningsknapp
 - C Munstycke och värmesköld
 - D Avtagbart stativ
 - E Fyllningsventil

FI **Lue käyttö- ja turvallisuusohjeet ennen tuotteen käyttöönottoa ja säilytä ne tallessa myöhempää tarvetta varten.**

Turvallisuusohjeet

- Älä käytä tuotetta, ellei ole tutustunut käyttöohjeisiin huolellia ja ymmärtänyt niiden sisältöä. Tutustu tuotteen toimintoihin ja ominaisuuksiin huolellia ennen käyttöä.
- Pidä työkalu poissa lasten ulottuvilta.
- Käytä vain sytytinkäyttöön soveltuvaa puhdasta butaanikaasua tai laadukasta butaani-propani kaasuosena. Muiden kaasutyypin käyttö on kielletty, ja saattaa johtaa tulipalo- tai räjähdysvaaraan.
- Älä koske suuttimeen tai viritä vaihtaa tai irrottaa suutinta sen ollessa vielä kuuma.
- Älä jäädytä suutinta vedellä, vaan anna sen jäähtyä itseksensä.
- Älä osota puhaltimen suutinta kohti itseäsi, muita henkilöitä tai helposti syttyviä esineitä.
- Älä lisää kaasua työkaluun paikoissa, joissa säiliöstä vapautuva kaasua saattaisi syttyä avotulen tai kipinöiden vaikutuksesta.
- Älä muokkaa puhaltimen rakennetta, lisää siihen ylimääräisiä osia, tai irrota siitä kiinteitä osia. Käytä vain alkuperäisiä Timco-suuttimia lisävarusteina.
- Käytä työkalua varoen, äläkä kohdistaa siihen iskuja tai muuta liiallista voimaa.
- Älä käytä kuumalämpöhallintaa, mikäli sen toiminta vaikuttaa epänormaalilta, mikäli se vuotaa kaasua tai mikäli sinä on ulkoisia vaurioita jälkiä.
- Käytä vain hyvin ilmastoidussa tiloissa.
- Älä altista pitkäaikaiselle suoralle auringonvalolle.
- Pidä työskennellessäsi sammutuspeite, sammutin tai vesisäiliä lähetyvillä tulipaloriskin vuoksi.
- Älä jätä päällä olevaa puhallinta vartioimatta.
- Älä käytä puhallinta helposti syttyvien materiaalien tai syttyvien nesteiden läheisyydessä.
- Pidä puhallin tai lämmitettävä kohte jatkuvassa liikkeessä. Älä lämmitä samaa kohtaa jatkuvasti.
- Noudata varovaisuutta, mikäli lämmitettävän kohteen toinen puoli on piilossa. Varmista aina, ettei lämmitettävän kohteen taustalla ole mitään herkästi syttyvää materiaalia, tai ainetta, joka vahingoittuisi kuumasta lämpötiloista.
- Huomioi, että lämpö voi johtua myös näkymättömissä oleviin tulenarkoihin materiaaleihin.
- Käytön jälkeen huolehdi, että puhallin on täysin jäähtynyt ennen sen siirtämistä säilytykseen. Aseta tuote aina jäähtymään jätettävään ntiin, ettei kuuma suutin pääse koskettamaan pintoja.

EN **Read the instruction manual and safety instructions before using the product, and store the manual for later use.**

Safety instructions

- Do not use this appliance unless you have read the instruction manual thoroughly and understood the contents. Familiarize yourself with the product and its functions carefully before taking it into use.
- Keep the tool out of reach of children.
- Only use lighter gas style pure butane gas or high quality butane-propane gas mixture with this item. Using other gas types is forbidden and may cause a fire or an explosion.
- Do not touch the nozzle or try to remove or replace it when it is still hot.
- Do not cool down the nozzle by water, but instead let it cool down by itself.
- Do not point the nozzle towards yourself, other people or easily flammable objects.
- Do not refill the tool at places where accidentally released gas might be ignited by sparks or open flame.
- Do not modify the construction of the hot air gun, add parts on it or remove fixed parts from it. Only use original Timco nozzles as spare accessories.
- Handle the tool with care; do not subject it to hits or other excessive force.
- Do not use the tool if the function seems abnormal, if there is a sign of any kind of leakage or if the item has external signs of damage.
- Only use in well-ventilated spaces.
- Avoid prolonged exposure to sunlight.
- Due to fire risk always keep a fire blanket, fire extinguisher or a water bucket close by when operating the hot air gun.
- Do not leave ignited hot air gun unattended at any time.
- Do not use the hot air gun in the presence of combustible materials or flammable liquids.
- Keep the gun or the heated object in constant motion. Do not heat the same spot continuously.
- Use caution if the other side of the heated surface is hidden / inaccessible. Always make sure that there is nothing easily flammable material or material that would get damaged by the hot temperatures on the other side of the heated surface.
- Be aware that the heat may be conducted to combustible materials that are out of sight.
- Make sure the tool is completely cooled down before storage. When placing the item to cool down always put the gun on its base in an upright position so that the hot nozzle will not be in contact with any surfaces.

- b) Detach the stand from the bottom part of the hot air gun (picture 1).
- c) If the gas has been stored in cold temperatures shake the gas bottle a few times before refilling.
- d) Turn the tool upside down and place the gas bottle directly above the valve on the torch (picture 2). Press the gas bottle nozzle firmly on the valve and allow gas to flow into the tool in short sequences.
- e) Fill until the torch gas container is full. If the liquid gas sprays out while filling it is an indication that the container is full. Do not continue filling process if this happens.
- f) Install the stand back to the bottom part of the hot air gun.
- g) After fueling the torch allow few minutes to pass before using the torch for the gas to stabilize.

2. Ignition and use

- a) Lift the gas control knob to open the safety lock (picture 3), and then turn the knob slightly counter-clockwise to open the gas flow to burner (picture 4).
- b) Press the ignition button to have a spark ignite the gas (picture 5).
- c) Adjust the flame if needed by using the gas control knob (picture 6). Do not adjust the gas flow unnecessarily high to prevent excessive gas consumption.
- d) Use the tool carefully and hold a steady grip on the frame.

3. Shutdown and storage

- a) Turn the gas control knob all the way clockwise to close the gas valve (picture 7).
- b) Make sure that the flame has fully extinguished.
- c) Let the nozzle cool down completely before storage.
- d) Always store the burner in dry place and where it is not subjected to high temperatures above +40 °C, direct sunlight, sparks or flames.

Other notes

- The nozzle of the hot air gun can be rotated into different angles with maximum angle being 90°.
- The bottom part of the hot air gun comes with a detachable stand, which can be used to place the hot air gun on a worktop when the heated object can be moved in front of the nozzle by using two hands. The stand is also vital after the use when letting the tool cool down.
- The hot air gun must always be placed on the stand after use in a way that the hot nozzle part does not come into contact with any surface.
- The product comes with a fixed standard nozzle, 1pc detachable flat nozzle and 1pc detachable reflect nozzle. The flat nozzle, detachable nozzle and a heat concentrating focus nozzle are also available as extra accessories.

Usage instructions

- 1. Gas refilling
 - a) Make sure that the gas control knob is turned to "..." position, which is maximum clockwise rotation, before filling up the gas.

